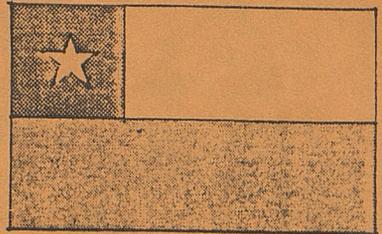


# TELEX -



ASSOCIATION LOI DU  
1er JUILLET 1901  
1, rue MONTMARTRE  
75001 PARIS

# CHILE

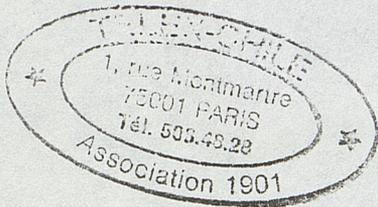


PARIS, 16 · 30 ABRIL · 85

N° 49



4° P. 11976



NOTICIAS DEL 16 AL 30 ABRIL 1985

16 ABRIL '85

CHILE - UNICEF

NACIONES UNIDAS, N.Y. - Chile propuso hoy la creación de un fondo para promover el desarrollo social en América Latina y reclamó a la UNICEF que revise sus criterios y evite discriminaciones perjudiciales para el Cono Sur del continente.

Hablando ante la Junta Directiva del Fondo de las Naciones Unidas para la Infancia, el Subsecretario chileno de Salud Pública, Augusto Schuster Cortés, afirmó que para utilizar los recursos con la mayor eficacia, hay que crear un fondo especial, constituido por la UNICEF, aportes de países latinoamericanos y donaciones de industrializados.

Asimismo, estimó que la tasa de mortalidad infantil no debe ser el único criterio para otorgar ayuda internacional, sino que deben tomar en cuenta otros "como la recesión", a efecto de evitar repentinos aumentos de dicha tasa.

Schuster agradeció la "pronta y generosa" ayuda que la UNICEF brindó a Chile a raíz del terremoto que sacudió a su país el 3 de marzo pasado, cuando le envió 120 vacunas antitíficas y 50 mil contra el sarampión, así como medicamentos para tratar afecciones bronquiales.

SINDICALISTAS CONFINADOS

CONCEPTION. - La Corte de Apelaciones de Concepción ordenó hoy el retiro de cinco sindicalistas de un campo de prisioneros políticos instalado en el desierto del norte del país.

El tribunal tramitó una queja del grupo y en su fallo dispuso que el castigo de confinamiento aplicado por las autoridades, se cumpla en algún pueblo rural.

Los sindicalistas, detenidos por supuestas actividades subversivas en Concepción, fueron internados en un campamento cerca de Conchi, a 2.000 km de su ciudad de origen. Otros 13 opositores izquierdistas permanecen en el lugar, donde rige una severa disciplina castrense, donde "solo pueden andar entre 6 y 7 metros en torno a los barracones, custodiados por soldados con metralletas. Se les prohíbe reunirse y sus conversaciones son escuchadas y supervisadas por los militares", según denunciaron sus familiares.

En la misma zona norte, el gobierno militar habilitó un recinto de encierro en el puerto de Pisagua y hoy retiene allí a unos 260 "antisociales", detenidos en mítines anti-gubernamentales.

17 ABRIL '85

MANIFIESTO OPOSITOR

SANTIAGO.- Opositores de diversas corrientes, agrupados en un movimiento unitario de " intransigencia democrática", lanzaron ayer un amplio llamado a los partidos políticos para impulsar la desobediencia civil contra el gobierno militar de Pinochet.

Dieciséis dirigentes, que representan desde la derecha republicana hasta el Partido Comunista, difundieron un "Manifiesto por la Libertad y la Democracia", en el que abogan por la unidad de la oposición. "Respetando las diferencias que legítimamente existen entre nosotros, queremos ser dignos de unidad, en respuesta a la que ya existe en el seno del pueblo", dice el Manifiesto.

El llamado fue dirigido a los tres frentes en que se divide la oposición : la moderada Alianza Democrática, el Bloque Socialista y el izquierdista Movimiento Democrático Popular (MDP). Varios de los partidos que integran esas coaliciones suscribieron al documento que, sin embargo, no fue respaldado por la Democracia Cristiana.

Entre los firmantes del Manifiesto figuran la doctora Fanny Pollarolo (MDP), el jurista Manuel Sanhueza (radical) y el ex Senador Rafael Agustín Gumucio (izquierda cristiana).

18 ABRIL '85

SACERDOTE FRANCES - ASESINATO

SANTIAGO.- Las investigaciones por el asesinato en Chile del sacerdote francés André Jarlan, en el que aparece implicado un policía, quedaron en manos de la justicia militar, se informó oficialmente en esta capital.

El padre Jarlan, 45 años y natural de Rodez, fue muerto de un disparo en la cabeza en el barrio obrero de La Victoria, cuando el 4 de septiembre pasado la policía reprimió a manifestantes contrarios a la dictadura militar.

El principal acusado del asesinato, es el funcionario de la policía (Carabineros) Leonardo Pover Quilodrán, según lo estableció el Juez Hernán Correa de la Cerda, encargado del proceso.

De acuerdo a la legislación chilena, los casos criminales en que aparecen envueltos miembros de la policía o las fuerzas armadas, deben ser resueltos por los tribunales militares. Esta circunstancia llevó al juez a declararse incompetente para continuar el proceso por la muerte del sacerdote y su determinación fue ratificada hace dos días por la Corte de Apelaciones de la Comuna Pedro Aguirre Cerda, donde ocurrió el incidente.

Los antecedentes serán estudiados ahora por la Corte Marcial de Santiago, según indicaron fuentes del foro.

21 ABRIL '85

CHILE - RESERVAS

SANTIAGO. - Chile perdió 362,1 millones de dólares de sus reservas en el primer trimestre del año, a la espera de recibir los créditos que pidió a la banca mundial para financiar su crecimiento.

El nivel de las reservas del Banco Central de la nación, bajó entre enero y marzo de 1.873,7 a 1.693,8 millones de dólares.

22 ABRIL '85

NEVES - PINOCHET

SANTIAGO. - El general Augusto Pinochet envió hoy cables de condolencias al Presidente de Brasil, José Sarney y a la señora Risoleta viuda de Neves, por la muerte del Presidente electo, Tancredo Neves.

NUEVOS TEMBLORES

VALPARAISO. - Doce temblores ocurridos en las últimas 72 horas y cuyas intensidades alcanzaron de 2 a 5 grados en la escala de Mercalli, en las ciudades chilenas de Valparaíso, Viña del Mar y zonas vecinas, inquietan nuevamente al 1,5 millones de residentes.

Contrariamente a los informes del Instituto de Sismología de Chile, que señalaban que las réplicas del violento sismo del 3 de marzo último disminuirían considerablemente, en los últimos 15 días los remezones se incrementaron y uno de ellos alcanzó grado seis.

El astrónomo privado Carlos Muñoz Ferrada, quien pronosticó el terremoto, anticipó que la nueva onda sísmica está estacionaria en la zona de Valparaíso y "podría producir una sorpresa" y vaticinó que en el mes de mayo habrá "una fuerte actividad sísmica en volcanes de la cordillera y que luego los focos volverán hacia la costa de la zona central, para luego trasladarse la actividad telúrica al extremo norte de Chile, a Bolivia y sur del Perú".

EXEQUIAS DE NEVES

SANTIAGO.- El Canciller Jaime del Valle representará a Chile en las exequias del Presidente electo de Brasil, Tancredo Neves, informó hoy en Santiago el Ministerio de Relaciones Exteriores.

Del Valle viajará en las primeras horas de esta tarde a Brasilia, donde - presentará personalmente las condolencias del gobierno chileno al Vicepresidente brasileño José Sarney.

23 ABRIL '85

CANADA - CHILE - BUQUE

VALPARAISO.- Chile proyecta formar una empresa mixta con Canadá, para construir un buque rompehielos que operaría en la región antártica, informaron aquí las autoridades navales.

El rompehielos sería construido en los astilleros chilenos, con asistencia canadiense y reemplazaría al buque "Piloto Pardo" que realiza periódicos viajes al territorio antártico chileno.

SOCIALISTAS DETENIDOS

SANTIAGO.- Cinco jóvenes miembros del Partido Socialista de Chile fueron detenidos en Santiago, sin que exista una información oficial sobre las causas de su detención.

En un Recurso de Amparo (Habeas Corpus) elevado a la Corte de Apelaciones de esta capital, los familiares pidieron que el gobierno señale por qué razón fueron detenidos.

El documento indicó que la detención ocurrió el sábado, cuando la policía interceptó el automóvil en que viajaban el sociólogo Patricio Rozas Balbontini, el sindicalista Ramón Montés Parraguez y los estudiantes Francisco Zúñiga Urbina, Néstor Cáceres y Gabriel de la Fuente.

COMUNIDAD EUROPEA - VIOLENCIA EN CHILE

SANTIAGO.- La Comunidad Económica Europea (CEE) expresó hoy a la Cancillería chilena su preocupación por la situación de "alta violencia imperante" y por los secuestros con resultados de muerte ocurridos en el país.

El Encargado de Negocios de Italia, Enrico Caruso, representante en Chile de la CEE, manifestó que la inquietud surgió después que un comando desconocido capturó y asesinó hace tres semanas al sociólogo José Manuel Parada, el profesor Manuel Guerrero y el dibujante Santiago Nattino, vinculados al Partido Comunista.

La preocupación fue formulada en "forma verbal e informal" ante los representantes de la Cancillería y la presentación tuvo el carácter de "inquietud de los países miembros de la CEE".

BANCO MUNDIAL - CHILE

SANTIAGO.- Una misión del Banco Mundial llegó a Santiago para estudiar la entrega de nuevos créditos a Chile por 750 millones de dólares durante los próximos tres años.

La ayuda fue solicitada por el gobierno chileno luego del terremoto del 3 de marzo pasado, que devastó la región central del país y que causó pérdidas estimadas en 1.800 millones de dólares.

24 ABRIL '85

CCE - INCURSION

SANTIAGO.- Las oficinas de Santiago de la Comunidad Económica Europea (CEE), fueron allanadas por desconocidos entre la noche del viernes y la mañana del lunes, informó hoy el Jefe de la repartición en esta capital, Dieter Oldekop.

Oldekop denunció a las autoridades del gobierno y la policía, para que abra una investigación y se establezca una mayor vigilancia en torno al edificio.

En los últimos meses, la CEE ha criticado el estado de los derechos humanos en Chile bajo el régimen militar de Pinochet.

SECUESTRO - SICOLOGA

SANTIAGO.- Los secuestradores de la sicóloga chilena Carmen Andrea Hales, liberada el martes en esta capital después de 22 horas, pertenecen aparentemente a un servicio de seguridad dependiente del régimen militar, afirmó hoy su padre y ex Ministro de Estado, Alejandro Hales.

"Sabemos quienes fueron los que la detuvieron y dónde la llevaron", dijo a Radio Chilena de esta capital, "Eso no solamente lo sé yo, sino que también lo sabe la autoridad -agregó-. Y yo estoy seguro que esa autoridad que sabe esto, porque así me lo ha manifestado, va a ser capaz de buscar hasta el último de los culpables y sancionarlos como se merecen".

Por su parte, Carmen Andrea Hales, 27 años, relató que sus captores, bajo las órdenes de un jefe a quien llamaban "capitán", la mantuvieron esas 22 horas con la vista vendada y la manos esposadas y la llevaron hasta un lugar que está en condiciones de identificar.

El secuestro se produjo tres semanas después que un comando desconocido capturó y asesinó al sociólogo José Manuel Parada, el profesor Manuel Guerrero y el dibujante Santiago Nattino

CARDENALES - CHILE

SANTIAGO.- Chile recibió con numerosas muestras de alegría la nominación de Monseñor Juan Francisco Fresno, Arzobispo de Santiago, como uno de los 28 nuevos cardenales cuya próxima designación anunció hoy el El Vaticano el Papa Juan Pablo Segundo.

Monseñor Fresno, de 70 años, será el segundo chileno que ocupará un asiento en el colegio de Cardenales, junto a Monseñor Raúl Silva Henríquez, que ostenta ese rango desde 1962.

"Yo espero que con esta autoridad mayor, él pueda contribuir a la pacificación y al bien de toda la nación", dijo el Nuncio de la Santa Sede en Chile, Angelo Sodano, al confirmar que el nombramiento de Mons. Fresno se cumplirá en Ciudad del Vaticano el 25 de mayo.

25 ABRIL '85

CHINA - PINOCHET

SANTIAGO.- Augusto Pinochet fue invitado a visitar la República Popular China, pero el viaje no se cumplirá este año, informó hoy el embajador de Chile ante el gobierno de Pekin, Benjamin Opazo.

El general Pinochet se mostró complacido por esta invitación, que se concretará después que el Canciller chino visite Chile en 1986.

China y Rumania son los dos países del bloque socialista que mantienen relaciones con el régimen militar chileno, luego que la Unión Soviética y otras naciones decidieron la ruptura en septiembre de 1973. Luego del golpe de estado militar que depuso al Presidente Salvador Allende.

LIBERADOS - RELEGADOS, PERO ....

SANTIAGO.- Fueron liberados 88 detenidos que cumplían una pena de confinamiento desde hace 5 meses en Pisagua, informó hoy el Subsecretario del Interior, Alberto Cardemil.

La determinación se agrega a la liberación de otros grupos en las últimas semanas, pero en Pisagua aún permanecen 179 confinados bajo la acusación de delitos comunes y 'actividades subversivas', señaló el funcionario.

El Obispo de Iquique, Javier Prado, criticó las condiciones de vida reinantes en el campamento y dijo que, después de un intento de fuga, "la vigilancia se ha redoblado, han aparecido nuevas alambradas de púas y los perros adiestrados han tenido más trabajo"...

ESTUDIANTES OPOSITORES

SANTIAGO.- Centenares de estudiantes opositores al gobierno militar de Pinochet, celebraron esta noche un importante triunfo electoral en la sede de la Universidad Católica de Santiago, junto a connotados líderes políticos y sindicales.

Después de 18 años, la directiva de la Federación de Estudiantes de la Universidad Católica (FEUC) pasó a manos de una lista opositora, integrada por democristianos, socialistas, comunistas y socialdemócratas, que obtuvo más del 65 % de los votos con el joven candidato Tomás Jocelyn Holt.

En la celebración universitaria estaban presentes el ex Canciller democristiano Gabriel Valdés, dirigentes de la Alianza Democrática, del izquierdista Movimiento Democrático Popular y varios sindicalistas.

En la víspera, en otra elección universitaria realizada en la Universidad Católica de Valparaíso, la lista opositora del estudiante Pablo Andueza obtuvo el 64 % de los votos, derrotando a la nómina oficialista que logró el 22 por ciento.

El año pasado, en la Universidad de Chile, triunfó el democristiano Yerko Ljubetic, quien preside la Federación de Estudiantes de Chile.

26 ABRIL '85

SOCIALISTAS - DETENCION

SANTIAGO.- Más de un centenar de dirigentes políticos opositores, en su mayoría del Partido Socialista de Chile, fueron detenidos esta noche por Carabineros, cuando celebraban los 52 años de esa colectividad.

Fuentes políticas señalaron que los agentes policiales rodearon el sector de la reunión y aprehendieron a la totalidad de los asistentes, entre los que se contaban los dirigentes democristianos Patricio Alwyn y Jorge Lavandero y algunos líderes del socialismo chileno.

En el momento de la detención masiva, unas 300 personas se encontraban en el Teatro de la Compañía Chilena de Electricidad, recordando los inicios del partido, cuyo máximo líder fue el extinto Presidente Salvador Allende.

Entre los detenidos figuran el ex Diputado democristiano Luis Maira, el socialista Manuel Mandujano, un hijo del ex Canciller Orlando Letelier, un sobrino del Presidente Allende y otros dirigentes.

MARIA MALUENDA EN PARIS - ASESINADO HIJO

SANTIAGO.- Varios oficiales superiores de la armada chilena han expresado su emoción luego del asesinato de tres opositores al regimen del general Pinochet, afirmó el viernes en Paris Maria Maluenda, madre de una de las tres víctimas, JOse Manuel Parada.

María Maluenda, ex Diputado Comunista de 1965 a 1969 y ex Embajadora de Chile en Viet Nam, dijo haber recibido varios mensajes de oficiales "de muy alto rango" expresándole sus condolencias y su "preocupación" frente a la situación actual en el país.

Sería la primera vez que altos grados del ejército de Chile proceden así lo que, según Maria Maluenda, traduciría su desacuerdo y su malestar frente a los "excesos" de la represión.

Maria Maluenda fue recibida el viernes pasado en el Elysée por Danielle Mitterrand, dentro de una gira por Europa que realiza para denunciar la represión en Chile. En sus declaraciones expresó que a través del asesinato de su hijo, que trabajaba en el Vicaria de la Solidaridad, organismo de defensa de los derechos humanos de la Iglesia Católica, es a ésta última que el regimen ha querido intimidar.

CREDITO PARA CHILE

SANTIAGO.- El Banco Mundial postergó hasta julio una decisión sobre un crédito por 750 millones de dólares solicitado por Chile.

Si el préstamo es aprobado, el país recibirá unos 160 millones de dólares este año y los restantes 590 millones en 1986 y 1987.

27 ABRIL '85

DETENCIONES - TEMUCO

TEMUCO.- Carabineros detuvo a 8 personas -entre ellas tres mujeres- y las acusó hoy de pertenecer al clandestino "Frente Patriótico Manuel Rodríguez" (FPMR), que se adjudicó un atentado donde hace una semana murió un suboficial e hirió a otro agente.

En el ataque al cuartel policial ocurrido en esta ciudad, 690 km al sur de Santiago, fue abatido el autor de los disparos, Moisés Marilao, jefe regional del FPMR.

En un comunicado, la policía de Temuco acusó al grupo de ser el autor de la explosión de varias bombas en distintos lugares de la ciudad y de un asalto a una agencia de transporte donde murió un vigilante privado.

Los ocho detenidos fueron puestos a disposición de la Fiscalía Militar de Cautín.

DETENIDOS ACTO PS - PRECISIONES

SANTIAGO.- La Comisión Chilena de Derechos Humanos repudió hoy la detención de alrededor de 300 personas, cuando concurrían a un acto artístico cultural en homenaje a los 52 años del Partido Socialista de Chile.

El gobierno informó que en la manifestación fueron detenidas 264 personas, entre ellas 56 mujeres, 186 hombres, junto a 22 menores "cuando planificaban acciones destinadas a alterar el orden público el día Primero de mayo, en una reunión política no autorizada".

Fue presentado un Recurso de Amparo (habeas corpus) en favor de las 300 personas detenidas. Según la presentación hecha ante la Corte de Apelaciones, la acción policial se efectuó mientras se desarrollaba en el local "una ceremonia pública, pacífica y con plena observancia de las disposiciones legales vigentes".

Entre los detenidos figuran los ex Embajadores Luis Herrera y Manuel Mandujano, los ex Diputados Luis Maira y Alfredo Hernández, los abogados Víctor Mena y Eduardo Loyola, junto al dirigente universitario Ricardo Herrera y un sindicalista del opositor Comando Nacional de Trabajadores.

Todas estas personas se encuentran reclusos e "incomunicados" en cuarteles de Carabineros, según el abogado Gustavo Ornitz, patrocinante del recurso.

Oficialmente se indicó que los detenidos fueron trasladados a diversos Comisarías de Carabineros, quedando a disposición del Ministerio del Interior, el cuál decidirá sobre su situación en los próximos cinco días, de acuerdo a las disposiciones legales vigentes.

Pero, trascendió en medios judiciales que los aprehendidos pueden ser relegados por orden el gobierno militar.

28 ABRIL '85

CHILENOS - ARGENTINA

OSORNO. - Unos 70.000 chilenos pueden ser expulsados de Argentina por permanencia ilegal en ese país, afirmó hoy el Obispo de Osorno, Mons. Miguel Caviedes.

"En los últimos años aumentó el éxodo de chilenos hacia Argentina con el fin de obtener trabajo en faenas agrícolas y mineras", dijo el Prelado al regresar de San Carlos de Bariloche.

Mons. Caviedes, que participó junto a otros religiosos en un encuentro para analizar los problemas migratorios de ambas naciones, señaló que en esa reunión se advirtió la necesidad de crear conciencia en Chile de la real situación económica de Argentina, "para que no crean los emigrantes que hay una verdadera mina de oro al otro lado de la frontera".

FRANCESES DETENIDOS

PARIS, FRANCIA. - Dos franceses, Michel Bourguignat y su esposa, figuran entre los detenidos del sábado en Santiago y Paris reclamó el domingo su "liberación inmediata", según el Quai d'Orsay.

El portavoz del ministerio francés de Relaciones Exteriores indicó que el Embajador de Chile en Paris, Eduardo Cisternas, fue convocado al Quai d'Orsay y recibido por Robert Richard, director del departamento América.

29 ABRIL '85

CHILE - DEUDA

SANTIAGO.- Una delegación de Chile comenzó en Nueva York las conversaciones preliminares para obtener unos 1.056 millones de dólares de la banca extranjera, informaron hoy fuentes oficiales en Santiago.

Las negociaciones se realizan con un comité de 12 bancos que encabeza el Manufacturers Hanover Trust y representa a los acreedores de la deuda externa del país, ascendente a 21.000 millones de dólares.

Recientemente y a la espera de un acuerdo sobre la entrega de los nuevos créditos, el comité accedió postergar amortizaciones chilenas por unos mil setecientos millones de dólares, que debían ser pagados el primer semestre de este año.

Según versiones oficiales, los 1.056 millones de dólares solicitados permitirán que la economía de Chile crezca un mínimo de un 3 a un 4 % en 1985.

30 ABRIL '85RELEGADOS

SANTIAGO.- El gobierno militar relegó hoy a 12 personas, luego que la policía los detuviera junto a un grupo de 252 cuando participaban en los festejos del Partido Socialista de Chile.

Los nuevos confinados son : Rosa Ester Rodríguez, Enrique López, Erica López, Miguel Angel Arancibia, Sergio Contador, Manuel Dinamarca, Sergio Edwards, Victor Gasc, Juan Gutiérrez, Eugenio Madrid, Nelson Paz Campos, Héctor Peña y Víctor Reyes.

Ayer el regimen militar dispuso la liberación de más de 230 personas, detenidas el viernes pasado en el acto conmemorativo. Otros 30 participantes en la reunión, entre los que figuran el profesor francés Michel Bourguignat y su esposa, continúan en poder de la policía, mientras las autoridades resuelven las sanciones que aplicarán en su contra.

ATENTADOS

SANTIAGO.- Dos bombas estallaron en Concepción, donde Augusto Pinochet encabezará mañana la celebración oficial del Día del Trabajo.

Otros cuatro atentados dinamiteros se registraron la noche del lunes en instalaciones eléctricas próximas a las ciudades de Linares y Viña del Mar, lo que desencadenó apagones en la región central del país.

La policía dijo que una de las explosiones en Concepción, destruyó varios ventanales de la Gobernación de la provincia, pero no causó heridos.

ISLA DE PASCUA - EE.UU.

SANTIAGO.- Estados Unidos pidió usar la Isla de Pascua (Rapa Nui) para eventuales aterrizajes de emergencia de sus transbordadores espaciales Columbia, se informó hoy oficialmente en Santiago.

La propuesta incluye el reforzamiento y alargamiento del actual aeródromo insular, de 2.900 a 3.350 metros, para que las sofisticadas naves se posen con holgura.

Si Chile acepta, las obras se realizarían con celeridad y el peñón volcánico en medio del Pacífico sur sería la alternativa de las pistas norteamericanas durante los vuelos de 1986.

BEAGLE - CANCELLER

SANTIAGO.- El Canciller chileno Jaime del Valle viajó hoy a Roma para asistir en EL Vaticano al acto de ratificación del tratado que puso fin a la disputa entre Chile y Argentina por la región austral del Beagle.

Los documentos del tratado "de paz y amistad perennes" serán suscritos el jueves por el Pontífice, el Ministro del Valle y su colega argentino, Dante Caputo.